



DONNERSTAG / JEUDI, 29.8.2019
18h30

WORKSHOP

**GEWINNEN SIE IHRE
EIGENEN TOMATENSAMEN!**

**FAITES VOUS-MÊME VOS
SEMENCES DE TOMATES!**

**STADTBIBLIOTHEK
BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE
BIEL/BIENNE**

Donnerstag/ Jeudi, 29.8.2019, 18h30

WORKSHOP

GEWINNEN SIE IHRE EIGENEN TOMATENSAMEN!

auf der Terrasse der Stadtbibliothek Biel (3. Etage)
oder im Mehrzwecksaal (3. Etage) bei schlechtem Wetter

FAITES VOUS-MÊME VOS SEMENCES DE TOMATES!

sur la terrasse de la bibliothèque (3^{ème} étage)
ou à la salle polyvalente en cas de mauvais temps (3^{ème} étage)

Unser Workshop zeigt Ihnen auf praktische Art, wie man die Tomatensamen erntet und diese das nächste Jahr aussät.

In einem angenehmen Umfeld erklärt Ihnen unser Spezialist Janosch Szabo, wie die Samen artgerecht gewonnen werden und er steht für Ihre Fragen gerne zur Verfügung.

Am Ende der Veranstaltung offerieren wir Ihnen einen kleinen Aperitif und degustieren die Tomaten!

Notre atelier pratique permet de découvrir l'art et la manière de récolter les graines de tomates afin d'avoir la joie et la fierté de semer ses propres graines... et de recommencer l'année suivante!

Dans une ambiance conviviale, notre spécialiste, Janosch Szabo, explique le processus d'extraction des graines et répond aux questions des jardiniers amateurs.

À l'issue du workshop, dégustation de tomates et verre de l'amitié.

STADTBIBLIOTHEK
BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE
BIEL/BIENNE